

NARRREN SPIEGEL

2003





...hat in Elten über 600 Artikel
auf Dauer billig, nicht
nur zur Fünften Jahreszeit!!!

Unglaublich

Inhaltsverzeichnis

Grußwort Präsident

In memoriam

Grußwort Prinz

Laudatio

Geck präsentiert

Sessionsschlager

Jubilare

Programm

Karneval im Rückblick

Quartett Rettekett

Bilder der Session 2001/2002

Elferrat 2003

Ratsstuben



Elten

Ratsstuben Elten

Ratsstuben



Elten

Bistro-Kneipe

Die Gaststätte für jung und alt

Durchgehend Küche

Gesellschaftsraum und Biergarten sowie

Sommer-Terrasse vor dem Rathaus

Wir machen pauschal Angebote für ihr Fest

Öffnungszeiten

in den Wintermonaten ab 15.00 Uhr bis 2.00 Uhr

in den Sommermonaten ab 12.00Uhr bis 2.00 Uhr

Montag Ruhetag

Ihre Kontaktperson:

Peter Winkelmann

Streuffstraße 3

46446 Emmerich

Tel. 02828 / 1266

Impressum

Redaktion:

Barbara Wezendonk, Michaela de Graaff

Textbeiträge:

Köbi Daams, Michaela de Graaff, Barbara Wezendonk

Anzeigenteil:

Achim Pollmann, Freddy Stokman

Fotos:

Edgar Pollmann

Layout:

Manfred und Elisabeth Angenendt

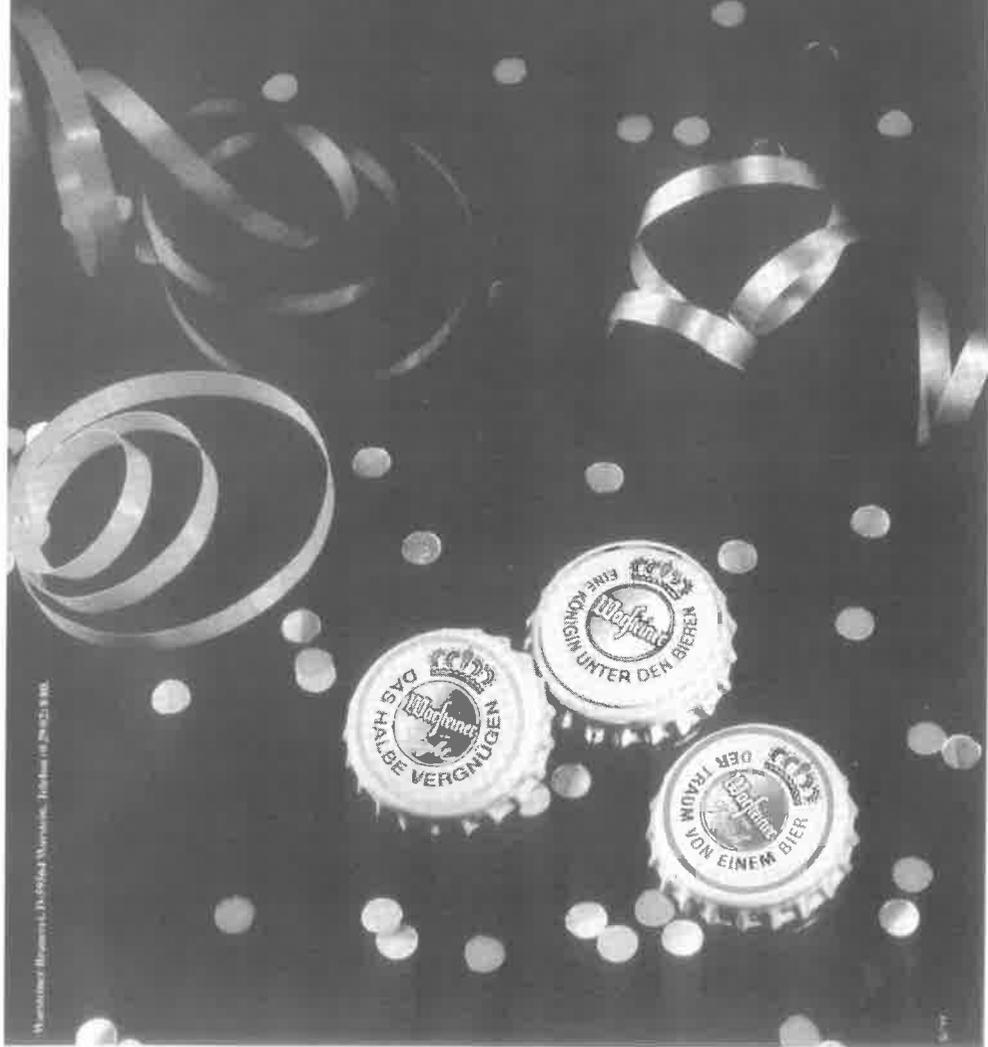
E-Mail: info@kolping-elferrat.de

Internet: www.kolping-elferrat.de

Wir bedanken uns herzlich bei allen Inserenten, ohne die diese Ausgabe des >> NARRENSPIEGEL << nicht möglich gewesen wäre.

Bitte berücksichtigen Sie bei Ihren Einkäufen unsere Inserenten

Dreigestirn.

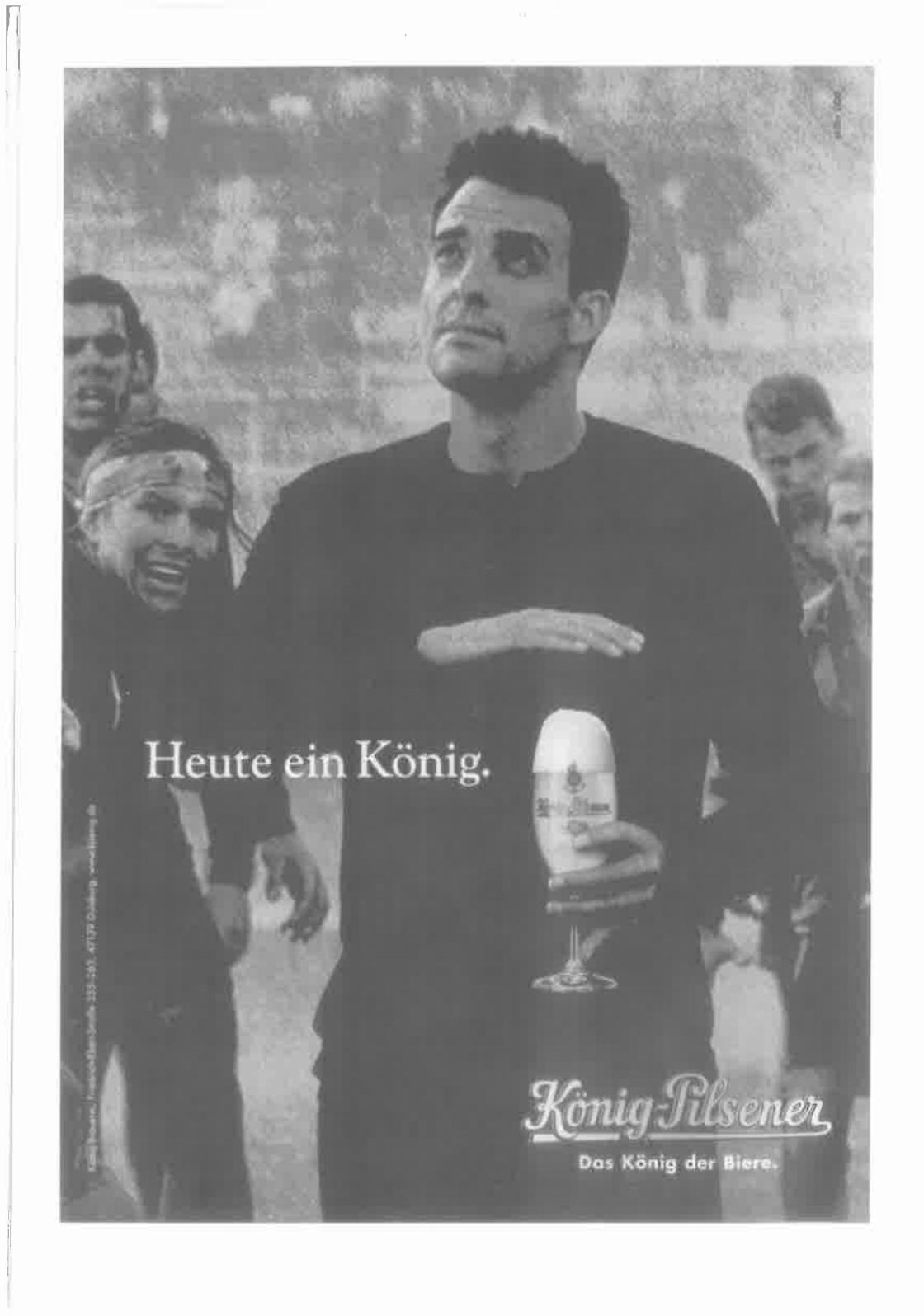


Warsteiner Brewery, D-59504 Warsteiner, Telefon 09 29 321 8 900.

DAS EINZIG WAHRE  WARSTEINER®

Spitzen-Pilsener der Premium-Klasse

Auf höchstem Niveau auch WARSTEINER PREMIUM LIGHT und alkoholfreies WARSTEINER PREMIUM FRESH.



Heute ein König.

König Pilsener

Das König der Biere.

Grußwort zur Kolpingsitzung am 08. Februar 2003

Helau liebe Närrinnen und Narren.

Es ist wieder soweit, die Kolpingsfamilie Elten lädt zur traditionellen Karnevalssitzung ein.

Und wer etwas genauer hinschaut, dem wird auffallen, dass der Elferrat der Kolpingsfamilie Elten in diesem Jahre sein **50-jähriges Bestehen** feiert. Seit 1953 findet jährlich eine Karnevalssitzung statt. Ein Abend, der im Eltener Veranstaltungskalender nicht mehr fehlen darf.

Eine große Jubiläumssitzung wird in diesem Jahre jedoch nicht über die Bühne gehen, denn wir Narren feiern bekanntlich die **11er Zahlenreihe**. So wird denn im Jahre 2007 die 55. Sitzung unseres Elferrates stattfinden. Dieses Jubiläum werden wir natürlich angemessen feiern.

Aber auch ohne Jubiläumssitzung wünsche ich uns allen einen geselligen Abend mit viel Stimmung und Pläsier. Unterstützt die Akteure auf der Bühne, seid fröhlich und macht euch ein paar schöne Stunden.

Günter Roelevink

Präsident des Elferrates

der Kolpingsfamilie Elten

MALERBETRIEB

ACHIM VERSTEEGEN

MALER- + LACKIERERMEISTER

Ihr Fachmann
für:



- Verglasung
- Fassadenrenovierung
- Aktuelle Bodenbeläge
- Kunststoffbeschichtung
- Mod. Wohnraumgestaltung

Emmerich · Windmühlenweg 7 · Tel. 0 28 22 / 7 03 72

Emmerich-Elten · Wilhelmstr. 15 · Tel. 0 28 28 / 73 81



Wim Buiting

zum Gedenken

Am 13. Januar 2003 starb Wim Buiting.

Nach einer tückischen Erkrankung, gegen die er sich, wie es seine Art war, lange Zeit mutig wehrte, ereilte ihn dennoch plötzlich der Tod.

Nahezu 50 Jahre hat er ohne viel Aufhebens seine außergewöhnlichen handwerklichen Fähigkeiten dem Kolpinghaus immer wieder zur Verfügung gestellt. Daraus ergab sich fast zwangsläufig sein reger und steter Einsatz für die Bühne des Elferrates. Seiner Kunstfertigkeit als Drechsler verdanken wir das Trägeholz für unser Wappen und eine große Zahl in Holz gefertigter Erinnerungen mit gleichem Motiv.

Für sein herausragendes Engagement ehrte der Elferrat in der Session 1998/1999 ihn mit der Auszeichnung „Homo Carnevali Exemplaris“. Zitat aus der damaligen Laudatio:

„Aber auch das kann Wim Buiting, zuhören trösten und Rat geben. Dieser „große Kerl“ hat ein empfindsames Herz. Trotz mancher eigener Belastungen hat seine Gelassenheit und das gute Wort zur rechten Zeit vielen Zuversicht und Mut vermittelt.“ Wir werden ihn sehr vermissen.

Möge er ruhen in Frieden.

- Ganzjährig frisch -



Kampmeier

Feldhausener Weg 12

Elten

☎ 0 28 28 / 71 47

Fax: 0 28 28 / 17 52

Rosen schenken -
Freude schenken

- Blumenbinderei zu jeder Gelegenheit
- Trauerbinderei

Für den schönsten Tag

Ihre Traumhochzeit mit uns !

Ihre Schützenfestkleidung von uns !



Bräutstudio Anita

*Wenn Sie das
Besondere und fach-
liche Beratung in
gemütlicher
Atmosphäre lieben,
rufen Sie an und
vereinbaren einen
Termin mit mir.*



A. Husemann
Machusweg 8
46446 Emmerich
Tel. (0 28 28) 20 46

**Helau liebe Eltener
Närrinnen und Narren!**

Nun ist sie da, die 5. Jahreszeit
und wir sind für Euch startbereit.

In diesem Jahr Ihr glaubt es kaum,
braucht Ihr nicht nach oben schau.

Ein kleiner Prinz und seine Frau
stellen sich für Euch zur Schau .

In den Sälen von Praest bis natürlich Elten
soll nur ein Motto gelten.

Lasst Eure Sorgen und den Kummer zu Haus,
lasst uns feiern in Saus und Braus.

Wir freuen uns darauf mit Euch zu feiern
und hoffen, wir bringen
Euch viel Spaß und Freude.

Eine tolle Session und eine gute Sitzung
wünschen Euch von ganzem Herzen

die **Garde**, der kleine **Prinz Uli II** und seine
Frau **Prinzessin Gabi II**

Ein dreifach donnerndes

Helau, Helau, Helau!!!



Meine Frisur ist kein Zufall.

Wir machen Sie!

**Hairdresser Reckmann
Elten**

Tel. 0 28 28 / 6 81

Tel. Nederland 00-49 28 28 681

MITGLIED DER GRUPPE EUROPÄISCHER CREATIVCOIFFEURE

LAUDATIO

Homo Carnevali Exemplaris Session 2002/2003

Liebe Närrinnen und Narren,

zum 12. Mal feierten am 29. November 2002 die Elferräte der Schützen und der Kolpingsfamilie ihr „Narrenerwachen“, um die Session 2002 / 2003 offiziell zu eröffnen.

Tradition ist es, an diesem Abend verdiente Karnevalisten zu ehren. Beim Schützenelferrat erhielt Dr. Werner Verheyen die goldene Narrenkappe.

Der Kolpingelferrat verlieh seinem langjährigen Mitglied

Achim Pollmann



**Vor Berufsunfähigkeit
kann sich
niemand schützen.
Aber gegen ihre
Folgen.**

PROVINZIAL

Partner der Sparkassen und der LBS

R. Gerritzen & R. Beckmann GbR

**Geschäftsstelle der
Provinzial-Versicherungsanstalten
der Rheinprovinz Emmerich**

's Heerenberger Straße 81
46446 Emmerich
Telefon (02822) 1260 u. 1266
Telefax (02822) 2474

Geschäftsstelle Elten

Streffstraße 7
46446 Emmerich-Elten
Telefon (02828) 528
Telefax (02828) 92068

den Titel

„Homo Carnevali Exemplaris“

oder auch beispielhafter Karnevalist des Jahres.

Die Laudatio hielt Ludger de Graaff:

Lieber Achim,

es gab noch kein Video, vor 24 Jahren.
Man sieht auf alten Fotos einen Jüngling
mit blondgelockten Haaren.

Es war Achim, der kam
und mit seinem Tonband die Sitzung aufnahm.

Jetzt war es passiert.
Er wurde vom Karnevalsfieber infiziert.

Er trat in der Sitzung auf, nicht mehr ganz so gelockt,
und ist über die Bühne gerockt.

Die Tagesschau er spricht,
man sah ihn als Rächer der Enterbten in unheimlichem Licht.

Als Generalsekretär
viele Jahre er für den Elferrat kam daher.

Terminverwaltung und den Präsidenten unterstützen
und auch mal ein Funkenmariechen bützen.

WEZENDONK

WEBDESIGN

- Sie möchten eine Webseite erstellen lassen,
- suchen einen Internet-Provider,
- möchten auf DSL umstellen oder
- suchen ein neues Handy?

Dann sind Sie bei uns richtig! Schauen Sie sich unverbindlich in unseren Internet-Shops um!

Vertriebspartner Schlund+Partner AG

schlundpartner

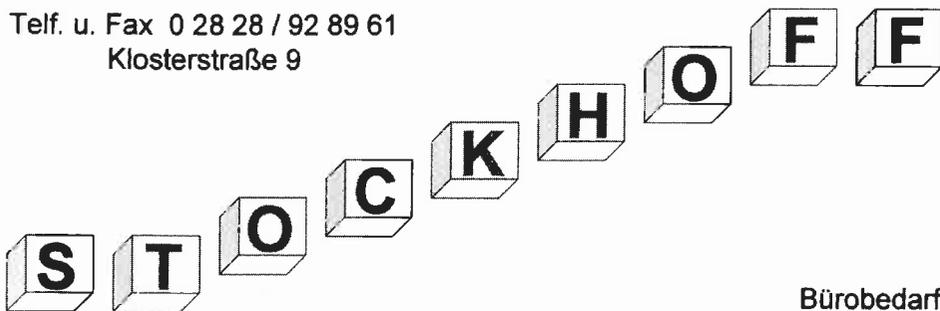
1&1 ProfiSeller

Marco Wezendonk +++ Regenbogengasse 10 +++ 46446 Emmerich am Rhein - Elten

Tel: 02828 / 7388 +++ Fax: 02828 / 7387 +++ E-Mail: info@wezendonk.de +++ Website: www.wezendonk.de

Filiale Elten

Telf. u. Fax 0 28 28 / 92 89 61
Klosterstraße 9



46446 Emmerich
Kaßstr. 55
Telefon 0 28 22 / 3064
Telefax 0 28 22 / 1 84 57

Bürobedarf,
Büromaschinen
Büromöbel,
Büro - Organisation
Buchhandlung
Techn. Kundendienst

Achim verlost gern kleine und große Preise
und beglückt viele Narren auf diese Weise.

Durch die Straßen Eltens für den Narrenspiegel er rennt,
auf der Suche nach ´nem Inserent.

Achim macht auch die Verwaltung der Orden.
Viele sind mit diesen schon geschmückt worden.

Dabei ist er ganz bescheiden
und vergisst nach 22 Jahren den seinen.

Ein Kerl wie ein Baum, stattlich anzuschau´n,
nur so einer kann es wagen, die Standarte zu tragen.

Mit dieser Ehrung wollen wir

„Danke“

sagen und hoffen, wir dürfen auch in Zukunft um deinen
Einsatz fragen.

Herzlichen Glückwunsch von uns allen.

Der besondere Getränkemarkt



Grönlandstr. 1 / Ecke Beeker Str.
Emmerich-Elten

Tel. 0 28 28/76 06

Öffnungszeiten: Mo. - Fr. 9.00 -18.30 Uhr, Sa. 8.00-16.00 Uhr

in Elten

Das GECK präsentiert:

**Seine Tollität Prinz Uli // von Knack zu Back
und Ihre Lieblichkeit Prinzessin Gabi //,
die erste Fee von der HNG**

Klein, aber oho! So dürfen wir das Prinzenpaar der Session 2002/2003 vorstellen.

Prinz Uli // sieht man des Morgens durch Emmerichs verschlafene Straßen schleichen, um seine Brötchen zu verdienen, nämlich als Bäcker Geselle im Backparadies Korten. Karnevalistisch ist er kein unbeschriebenes Blatt und steht seit 2001 der Hühthumer Narrengemeinschaft als Präsident vor. In Emmerichs Sälen sorgt er als DJ für musikalischen Nachschub. Für seine Hobbys, dem Motorradfahren ist es in der 5. Jahreszeit doch bestimmt zu kalt und zum Fußballspielen bleibt bei allen närrischen Verpflichtungen jetzt auch nur wenig Zeit.

Bei Prinzessin Gabi // gilt das Motto: Wie man sich bettet, so schläft man auch. Schauen Sie mal bei Betten Daun herein. Dort wird Gabi Sie fachmännisch beraten. Unsere Prinzessin ist eine begeisterte Handwerkerin. Das hat auch unser Bürgermeister schon gehört und sie gleich zum Renovieren seines Dienstzimmers gebucht.

Unter dem Motto „Emmerich grandios, kleiner Prinz ganz groß“ wird das sympathische Prinzenpaar, unterstützt von seiner schmucken Garde durch den Sitzungs- und Straßenkarneval ziehen.

Wir wünschen dem Prinzenpaar und ihrer Garde viel Spaß und begrüßen sie herzlich auf der Eltener Kolping-Sitzung!

Elten - Prinzenpaar – Garde und GECK

HELAU

Jetzt geht's los!



Damit Sie mit Sicherheit auch die 5. Jahreszeit sorgenfrei genießen können, entscheiden Sie sich für einen zuverlässigen Partner!

Gecke Tön' zur Narrenzeit ...
... mit Jubel, Trubel, Heiterkeit!

Das wünscht Euch Eure



Aachener und Münchener
Versicherung AG
Generalagentur Bernd Schugt

Prinz Uli II und Prinzessin Gabi II



Ein zuverlässiger Partner für Sauberkeit und Hygiene.

Wir reinigen alles!

Unser Leistungsprogramm:

- Gebäude-Innenreinigung
- Neubaureinigung
- Glasreinigung
- Metallreinigung- und pflege
- Fassadenreinigung
- Teppichreinigung
- Markisenreinigung
- Sheddachreinigung
- Hubwagenverleih

Glas- und Gebäudereinigung

SIEGFRIED ROHRA

Meisterbetrieb

Maria-Sophia-Str. 3, 46446 Emmerich-Elten, Tel. (0 28 28) 2313

Sessionsschlager 2002 / 2003

Jeder Mensch muss hin und wieder einmal närrisch sein

Text: Hans Kersjes Musik: Horst Verhey

Jeder Mensch muss hin und wieder einmal närrisch sein,
dafür gibt's die tollen Tage hier am Niederrhein.

Feste feiern kann man sicher überall,
doch am schönsten ist's für uns im Karneval.

Und wenn dann der Himmel dir ein Gläschen Wein beschert,
und ein schönes Mädels dir den Kopf verdreht,
dann vergisst du alle Sorgen und lebst unbeschwert,
dass die schöne Zeit so wie im Flug vergeht.

Über das ganze Jahr verteilt, dich so manches Pech ereilt,
und dabei siehst du nicht ein, immer der Dumme zu sein.

Du überlegst dir, was mach ich bloß,
hört das nicht auf, geht's schon wieder los,
da muss bestimmt noch was anderes sein,
da fällt dir auf einmal ein:

Refrain: Jeder Mensch muss hin und wieder
einmal närrisch sein,

Das ganze Volk, die Narrenschar, feiert mit dem Prinzenpaar,
stolz kann man beide hier sehen,
prächtig und wunderbar schön,
Frohsinn ist heut wieder angesagt,
und bist du traurig, hör den Rat:

Da muss bestimmt noch etwas anderes sein,
da fällt dir auf einmal ein:

Refrain: Jeder Mensch muss hin und wieder
einmal närrisch sein,



ULRICH DÖBBERTHIN

AUTOVERMIETUNG

☎ 02822-45088



- PKW/LKW
- Lastanhänger
- Motorroller
- Pferdeanhänger
- Mietwagenreserv.
weithweit

**EUROPA
SERVICE**

AUTOVERMIETUNG

www.mon.de/ny/doebberthin.autoverm.

**Der Kolping - Elferrat unter der Leitung von
Präsident Günter Roelevink
mit den Funkenmariechen Corinna und Maïke
präsentiert am 08. Februar 2003 folgendes**

P R O G R A M M

Eröffnung und Einzug des Elferrates

GECK mit Prinzenpaar und Garde

Eltener Dreigestirn

Tütt in de Bütt

TNT de Luxe

Quartett Rettekett

Jung - Kolping Elten

Hössemöss

Mäc Päck

Kolping Ballett Elten

Finale

Änderungen vorbehalten

Wir sind 24 Stunden für Sie da!

DEA Autoport Elten



DEA

Hier tanken Sie auf.

Geb Brüder Derksen GmbH

Kattegatweg 1

46446 Emmerich-Elten

Tel. 0 28 28/9 20 33



Kfz-Meisterbetrieb

- Abgasuntersuchung
- Ruck Zuck-Ölwechsel
- Autoreifen
- Reparatur aller Automarken
- DEKRA Hauptuntersuchung
2 x wöchentlich
- Heizölhandel
- Ruhrkohlevertragshändler



Und das bieten wir Ihnen:

- DEA Shop mit über 110 m²
- laufend Angebote
- Tag und Nacht geöffnet
- DEA Öltheke
- moderne Waschanlage
- 3 SB-Boxen
- 4 SB-Staubsauger



Sie finden uns im Gewerbegebiet Kattegat, in der Nähe der BAB 3

Karneval im Rückblick

Am 21. Januar 1978 feierten die Kolping-Narren ein Jubiläum.

Zwar kein Nürrisches; aber ein wichtiges. 25 Jahre zuvor, der nach der Kriegszerstörung wieder aufgebaute Saal war kurz vorher fertig geworden, startete 1953 erstmals eine nürrische Sitzung der Kolpingsfamilie nach dem 2. Weltkrieg.

25 Jahre „Narrenkult(-urzentrum)“ lautete das Motto 1978. Eine Handvoll hatten den Grundstein gelegt; der Narrenkult wurde im Jubilüumsjahr von 44 vom Bazillus Karnevalis Infizierten plus Kapelle in Szene gesetzt. Über Generationsgrenzen hinweg bekämpften Jung und Alt erfolgreich Griesgram und Muckertum. Eine gute Entscheidung der Kolpingsfamilie überdauerte ein Generationalter und etablierte sich als Volkskultur – bis heute.

Das Programm weist auch wieder neue Aktivitäten aus. Es ist zu beobachten, dass sich Jugend durchsetzt, wenn Einsatzbereitschaft vorhanden ist. „Eltener Spezialitäten“ nennt sich ein Programmpunkt. Und siehe da, neben den bühnenerfahrenen Karnevalisten Theo Meyer und Willy Wennekers wirkt Doris Smink (heute Kerkhoff) mit. Eine Tänzerin der ersten Stunde aus unserem Ballett hat den Sprung zu den Vortragenden gewagt. Erfolgreich bis auf den heutigen Tag. Ob in einem Part mit Anderen oder als Solistin – immer eine Bank für Frohsinn und Heiterkeit.

Familienserien im Fernsehen waren meistens Zugpferde für gute Einschaltquoten. Sowas ist immer ein Anreiz für Karnevalisten, sich selbst einmal an solchen Darbietungen zu versuchen.



...Immer eine gute Idee!

Fleischermeister
Walter Bröder
Eltener Markt 3
46446 Emmerich-Elten
Tel. 02828-2189 Fax 903369

- * Wurst aus eigener Herstellung
- * Rindfleisch mit Herkunftsnachweis
- * Partyservice
- * Geschenkideen



Loock
KLAVIER-SERVICE

**Kompetenter Service
rund um den guten Klang**

Geschäftsräume:
Alte Molkerei, Hühnerstr. 234
46446 Emmerich am Rhein

Tel. (02828) 7352 Fax. 903703 www.mon.de/nrloock.klavier

Karneval im Rückblick

So geschah es denn auch in der Jubiläumssitzung. „Klimbim“ hieß damals der Renner.

Es agierten in dieser wirklichen „Klimbim-Familie“ Theo Meyer als Opa (zackig, zackig) Franziska Berg und Helmut Verheyen als Mutter und Vater und Thea Daams als Klein-Gaby. Das närrische Auditorium war hingerissen.

Die Eltener Ausgabe (mit eigenen Texten) stand dem Original, das damals jeden Montag über die Mattscheibe flimmerte, in nichts nach. An diesem Abend hatten die „Bellamy`s“ unter der Leitung von Bernd Schugt ihre Premiere als Sitzungskapelle. Ein elf Jahre andauerndes Miteinander hatte begonnen.

In dieser Zeit zeigte sich, dass aus einem harmonischen Zusammenwirken von Musik und Elferrat (das Ballett natürlich eingeschlossen) immer wieder das Publikum begeisternde Aktionen entstehen. Es war eine Klasse-Leistung und eine wunderbare Zeit. Danke Bellamy`s ! Danke Bernd!

In der großen Schlussnummer gab es einen musikalischen Rückblick auf die vergangenen 25 Jahre.

Die Gesangsgruppen „Politisches Potpourrie“, „Wühlpänse“, „Egopedifre-Quartett“ mit solistischen Einlagen ließen Berichtetes und Persifliertes Revue passieren. Ein hervorragendes Arrangement.

Es gratulierten uns offiziell: für die Kolpingsfamilie der Vorsitzende Robert Christ (selbst jahrelang tätiger Akteur), für den Schützenelferrat dessen langjähriger Präsident Karl Könkes.

EHH



Bauelemente Elten

**Zevenaarer Str. 5,
46446 Emmerich-Elten
Tel. 02828/91479-0**



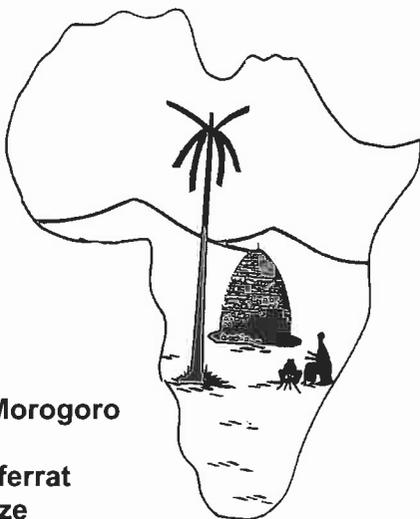
Werte schaffen und gestalten.

- Fenster, Türen und Fassaden
- Exklusive Wintergärten
- Vom Keller bis zum Dach – wir liefern Kompetenz

**SCHÜCO
INTERNATIONAL**

Dritte Welt Aktion Tansania e.V.

**ELTEN
hilft Morogoro
in Tansania**



Seit 20 Jahren Hilfe von Elten nach Morogoro

**Wir danken auch dem Kolping-Elferat
für seine jährliche Finanzspritze**

Karneval im Rückblick

Sein Präsent, ein großer Wecker, trat am selben Abend noch in Aktion (siehe Zeitungsbericht, dem im übrigen nichts mehr hinzu zu fügen ist.)

Tolle Sitzung der Eltener Gesellfunker

Nach jeder Nummer eine deftige Rakete

Von unserem Mitarbeiter Hans Korth

Emmerich-Elten - Ein umfangreicher Rückblick auf 25 Jahre Narrenkult (-urzentrum) zog sich wie ein roter Faden durch die Karnevalssitzung der Narren der Eltener Kol-

Rheinische Post

Ausschnitt von

Januar 1978

Einen unerwarteten Zwischenapplaus ertete Minnesänger Egon Mittelstaedt, als sich während seines Vortrages plötzlich eine Platte aus der Decke löste und Köbi Daams schlagfertig seinen Kommentar dazu abgab.

Auch der Praatjesmaaker Franz Wennekers kam nicht ohne Unterbrechung davon: mitten in seinem Vortrag klingelte plötzlich der Wecker, den Köbi Daams von Karl Könkes geschenkt bekommen hatte.

Daß die Gecken laut Köbi Daams um diese Zeit (23 Uhr) eine Sitzung beenden wollten, mag zutreffen, aber seine Frage, ob die Sitzung weitergehen solle, war durch Applaus und Raketen ja schon von vornherein beantwortet.

Mancher Zuschauer, der nach der Sitzung mit überstrapazierten Lachmuskeln erschöpft nach Hause ging, wird sich wohl gefragt haben, wie die Gesellfunker in jedem Jahr eine Steigerung schaffen. Fest steht nur eins: Sie schaffen es.

Als Ehrengäste erfreuten uns an diesem Abend unsere ehemaligen Präsidenten Gerd Verhey, Theo Naß und Hein Verheyen, sowie die ehemaligen Funkenmariechen Hedwig Nobel-Meurs, Else Wurring-Buiting, Franziska Berg -Berndsen, Wilma Koster-Nass, Inge te Wildt-Teloh, Uschi Buchholz-Teloh, Cilly Frölich-Düffels.



Blumenhaus Erik Hülkenberg

Buschweg 2
46446 Emmerich (Elten)
Telefon (0 28 28) 6 72
Fax (0 28 28) 98 11 44

Bekannt für exklusive Floristik

- Hochzeitsdekoration
- Kranzbinderei
- exklusive Sträuße
- Trocken- und Seidenblumen
- Große Auswahl an Topf- und Schnittblumen

Besuchen Sie unsere neue Außenanlage

- Einjährige Pflanzen
- Stauden, Sträucher und Koniferen
- Beratung rund um für den Garten
- Kübelpflanzen

Neue Öffnungszeiten: Mo.-Fr. 8.30-18.30 Uhr, Sa. 8.30-16.00 Uhr, So. 10.00-12.30 Uhr

THEO VAN DEN BROEK



**Sicherheit u.
Kompetenz -
Ihr Elektro-Fachbetrieb**

Elektromeister

Bergstraße 11
46446 Emmerich-Elten
☎ (0 28 28) 2141

- Geschenkartikel*
- Haushaltswaren*
- Elektro-Installation*
- Elektroheizungen*

Seit mehr als 35 Jahren im Dienst am Kunden

Karneval im Rückblick



Karneval wurde am Wochenende in Emmerich ganz groß geschrieben. Neben dem Grün-Weiß-Komitee des Deutschen Siedlerbundes (siehe Bericht unten auf der Lokalseite) hatte die Eltener Kolpingfamilie (links) und der Emmericher

„Loot se mor lölle“ war das Motto von Prinz Herbert I. (Elbers) und seiner Prinzessin Rieke I. Mit GECK und Garde verbreiteten sie Freude mit hintergründigem Humor. Der Prinz, eine stadtbekannte Persönlichkeit, nahm seinen Wahlspruch „loot se mor lölle“ ernst. Er hielt es mehr mit dem Gesang und vererbte den Närrinnen und Narren sein bis auf den heutigen Tag bekannt gebliebenes Lied „Sum, sum, sum, sum die kakadi die kakadu.....“

Die Säle kochten. – auch in Elten. Nach der Session von Herbert und Rieke war der Karneval um einen Evergreen reicher.

Köbi Daams
Ehrenpräsident des Elferrates
der Kolpingsfamilie Elten



Diese Küche ist eine SieMatic.
Und sie kostet weniger,
als Sie denken.

Die neue SieMatic SC-Klasse



46446 Emmerich am Rhein (Elten) - Eltener Markt 16 + Klosterstr. 5-7

Telefon (0 28 28) 9 21 01 + 9 21 03 - Fax (0 28 28) 9 21 02

SieMatic
Qualität in ihrer schönsten Form

P r o g r a m m

Motto: „25 Jahre Narren kult.“

der närrischen Sitzung der Kolpingsfamilie Elten

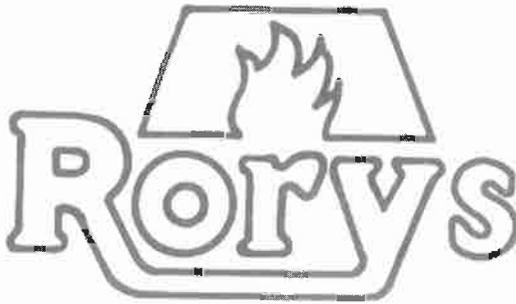
urzeitlich

am 21.1.1978, 19.30 Uhr

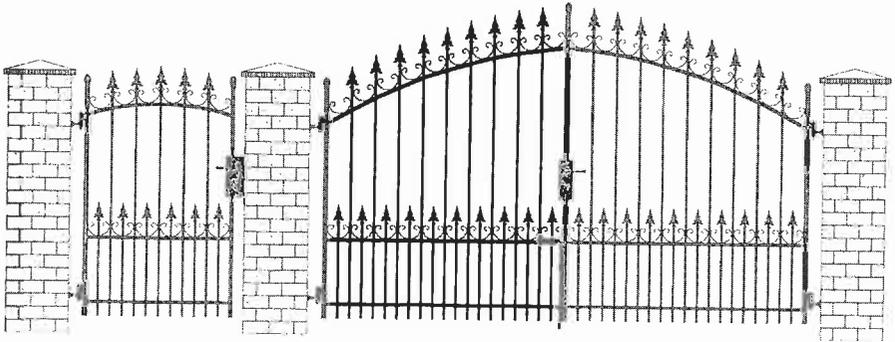
Närrische Sitzung am 21.1.1978

Motto: 25 Jahre Narrenkult (urzentrum)

| | | | |
|--------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------|-------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 1. Aufzug und Begrüßung | K. Daams | Präsident | Köbi Daams |
| 2. Gratulation der Kolpingsfamilie | R. Christ | Funkemariechen | Elfriede Sweers Lilo Angenendt |
| 3. Prinzeneinzug | | Akteure | <i>Akte</i> Ludger de Graaff Günter Roellevink Fransiska Berg Hilmut Verheyen Franz Berg Hein Verheyen Gerdi Verheyen Hartred Kawohl Martin van Stuyvenberg Hein Jansen Doris Smink Theo Meyers Ailly Jansen Egon Mittelstaedt Franz Hennckers Peter Dams Peter Sirken Teddy Stokman Helmut Spaan |
| 4. Erwin Abartig und Oswald Kaputtnick von der Firma Nepp und Beschig | G. Roellevink, L. de Graaff | | Henny Smink Doris Smink Doris Heimen Kernte Neumann Marita Verheyen Ursula Miers Marlis van Elk Karin Gerribecken |
| 5. Gratulation des Schützenelferrates | | | <i>Co. d. G. Verheyen</i> <i>Riny Meyer</i> |
| 6. Schnupp und Schnüppken | F. Berg, H. Verheyen | Ballett | |
| 7. Ballett (Alte Kameraden) | | | |
| 8. Zappel | Franz Berg | | |
| 9. Politisches Potpourrie | G. u. H. Verheyen, M. van Stuyvenberg, M. Kawohl, H. Jansen | | |
| 10. Eltener Spezialitäten | D. Smink, Th. Meyer, W. Wenckers | | |
| 11. Minnesänger anschl. Ehrungen | E. Mittelstaedt | | |
| 12. Pause | | | |
| 13. En Praetjeemaker | F. Wenckers | Maske | Fritz Reckmann Senior Fritz Reckmann Junior |
| 14. Ballett (Boogie Woogie) | | Ballettmeisterin | Irene Tenbrink |
| 15. Klimbim | F. Berg, Th. Daams, Th. Meyer, H. Verheyen | Kostüme | Luisa van Iler |
| 16. Zwei Eltener Neubürger | F. Stokman, P. Derksen | Technik | Hans-Bernd de Graaff |
| 17. Ballett (Big Bam Boo) | | Bühnenmeister | Theo van Iler |
| 18. Spantiello | | Bühnenbild | Georg Röter |
| 19. Schlussnummer | H. Spaan | Bühne und Technik | Frith Evers Egiz Evers |
| | | Musik | Bellamy's |
| | | Regie | Dieter Kaal |



**Zäune
&
Mehr**



- Zäune & Tore**
- Elektr. Öffner**
- Maßanfertigungen**
- Schmiedeeisen**
- Rosenbögen**

Tel: +31 (0)316 294260 Fax: +31 (0)316294280
Internet: www.rorij's.com E-mail: info@rorij's.com

Das „Quartett Rettekett“

Wer kennt sie nicht, unsere Klamauk-Truppe, das

„Quartett Rettekett“?

Hinter diesem Namen verbergen sich Christian Gerritzen, Thomas Daams, Michael Heuser und Helmut Thebes.

Wie ist diese Truppe entstanden? Nun, wie so häufig in diesen Fällen, aus einer Bierlaune heraus. Es war am Abend der Kolping-Elferrats-Karnevalssitzung von 1997, als Helmut Thebes und Thomas Daams beschlossen, sie würden was zusammen machen, um bei der nächsten Sitzung damit aufzutreten. Wenig später wurden noch die Freunde Christian Gerritzen und Michael Heuser für die Mitarbeit gewonnen und das Quartett war „geboren“. Die Namensgebung war kein Problem; da alle vier gern auf „Rettekett“ gehen“, lag es auf der Hand, sich „Quartett Rettekett“ zu taufen.

Einmal wöchentlich trifft sich das Quartett, um lustige und originelle Sketche mit Freude und Feuereifer einzuüben. Gerne schlüpfen die Jungs auch mal in andere Rollen, so z.B. 1998 als Bauer Helmut, seine verrückten Schweine (Michael und Christian) mit Veterinär Thomas. Im Jahr 1999 war der Bauernhof zum Campingplatz umgebaut worden und unsere Boys traten an dem Show-Abend, der auf dem Campingplatz stattfand, als die „Supremes“ auf.





Gebr. Buiting GmbH

Kunststoffenster-Fachbetrieb · Holzverarbeitung



46446 Emmerich/Rhein

Wassenbergstr. 22-24 · Tel. 0 28 22/6 80 88 · Fax 0 28 22/5 23 07

KACHELHÖLTJE'S
party pret

Wir führen ganzjährig ein großes Sortiment
Karnevalsartikel

Bei uns finden Sie auf 200qm alle Artikel
für Ihre Feier oder Party!

Auch Karnevalskostüme für Groß
und Klein (kein Vorleik)

STADSPLEIN 7 - 'S-HEERENBERG - TEL. +31 314663705 - FAX +31 314664811 - EMAIL: X.NIJHOF@WXS.NL

Das „Quartett Rettekett“

Während der Kolping-Elferrats-Sitzung 2000 diagnostizierte der italienische Arzt (Helmut) bei seinen Patienten das „Saturday-Night-Fever“ und die Patienten tanzten „Night-Fever“ von den Bee - Gees. Im Jahre 2001 lautete das Thema „Kampfhunde und Hundesteuer“ und zum Schluss wurde eine lustige Tanzeinlage zur Musik von ELVIS geboten.

In der Session des Jahres 2002 wurde im Kolpinghaus ein Casting für die Sendung „Popstars im Fernsehen“ veranstaltet. Höhepunkt dieser Aktion war der akrobatische Mariechentanz mit Hilfe eines Seilzugs.



Bei der Planung und Einstudierung der Sketche ist nicht nur das Quartett im Einsatz, nein, die ganze Familie wird eingespannt. Mütter und Partnerinnen stehen mit Rat und Tat zur Seite.

Sie schneiden die extravaganten Kostüme. Freunde und Familienmitglieder helfen tatkräftig mit beim Bau der Bühnendekorationen, z.B. Spannen der Leinwände oder Installieren des Seilzuges. Die Familie Angenendt steht Jahr für Jahr parat und stellt die gewünschte Musik, z.B ein Medley, zusammen.

Herbert Smaak GmbH



**Meisterbetrieb für
Elektro - Sanitär - Heizung**

Ihr Partner für die gesamte Haustechnik

Planung - Beratung - Ausführung - Verkauf

**Fachmarkt für
Elektro - Sanitär - Heizung
Bau - und Befestigungsmaterial
Werkzeug**

Groenlandstr. 14

46446 Emmerich - Elten

Tel.: 02828-569

Fax: 02828-2045

E-mail: Smaak@T-Online.de

Internet: www.elten-net.de/smaak

Das „Quartett Rettekett“

An dieser Stelle muss erwähnt werden, dass eine Karnevalsgruppe aus Zyllich bereits seit Jahren an den Sketchen des Quartetts interessiert ist, um diese auch in ihren Sitzungen aufzuführen.

Nicht nur das Publikum der Eltner Kolping-Elferrats-Sitzung und Gemeinschaftssitzung erfreut sich ihrer Auftritte, das Quartett wird auch in Emmerich auf der Geck-Sitzung herzlich begrüßt.



In den nunmehr fünf Jahren Sitzungskarneval hat sich innerhalb der Truppe auch eine persönliche Freundschaft entwickelt, die natürlich zu dem großen Erfolg des Quartetts beigetragen hat. Bestimmt werden von den vier Jungs auch heute Abend wieder die Lachmuskeln des Publikums strapaziert. Wir wünschen der lustigen Truppe für die nächsten Jahre viel Erfolg und belohnen ihre tolle Leistung mit einem dreifachen HELAU !

Kolping-Elferrat - HELAU !

Quartett Rettekett - HELAU !

Eltner - HELAU !



Elten,
Emmerich,
Kalkar,
Kleve

Service - Hotline
02822 / 92888



Brödje

Bäckwaren GmbH



J-CRON

im

SALOON



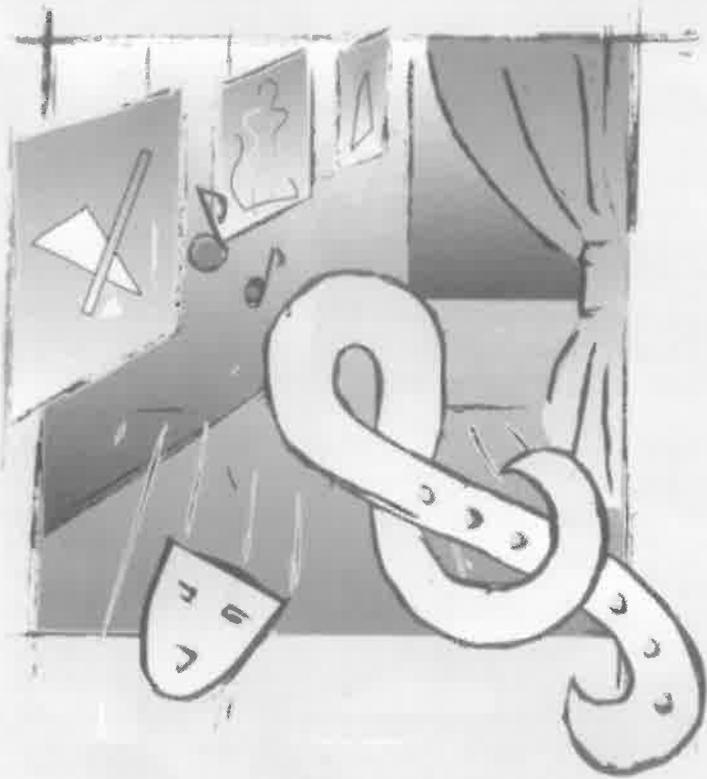
...da nee
da oder?

..dat wird wieder toll!

...so,
alles
klar

jetzt könnt
ihr
kommen

GRENZENLOS BÜRGERNAH.



● **Die „So kulturell wie noch nie“-Idee:**

Durch unser Engagement sorgen wir für ein Stück Lebensqualität in der Region.

Und darauf sind wir stolz.

**Stadtsparkasse
Emmerich-Rees**





Wenn Sie sich in der **Arbeits- und Hitzeschutztechnik** auf etwas verlassen können, dann **darauf:**

Erfahrung schafft **Vorsprung**. Gerade **dort**, wo an Hitzeschutz-Ausrüstungen höchste Anforderungen gestellt werden. Da leisten **Spezialisten** mehr.

ALWIT ist der **Spezialist** in der **Arbeits- und Hitzeschutztechnik**.

Mit einem maßgeschneiderten Programm für die **verschiedensten** Einsatzzwecke. Von Hitzeschutzhandschuhen über Kopfschutzhauben und **Flammen- und Hitzeschutzbekleidung** für Industrie und Feuerwehr bis hin zu **Isoliermaterialien** und **schnittfesten Schutzausrüstungen**. Da verbinden sich **Wirtschaftlichkeit, Qualität, Funktion** und **optimale Sicherheit** zu einer ausgesprochenen **ALWIT-Leistung**. Alles auf dem neuesten Stand der **Arbeitssicherheit** und in der **harten Praxis** bewährt. **Mehr als 25 Jahre Erfahrung** sind dafür die **beste Voraussetzung**. Wenn Sie also in der **Arbeits- und Hitzeschutztechnik** das **Beste vom Besten** wollen, dann verlassen Sie sich auf **ALWIT**.

Wir informieren Sie näher!



... für **Sicherheit am Arbeitsplatz**



Hitzeschutzausrüstungen in höchster Qualität und Sicherheit.

ALWIT GmbH

Postfach 3265
46446 Emmerich-Elten

Tel. 0 28 28/20 85
Telex 8 125 181

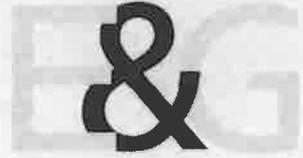
KOLPING Eiferrat 2003

Markus Alefsen
Elisabeth Angenendt
Manfred Angenendt
Markus Angenendt
Stephan Angenendt
Ingo Arntzen
Mario Beil
Bärbel Berg
Franz Berg
Franziska Berg
Maren Berg
Willi Berg
Brigitte Breeman
Christoph Daams
Köbi Daams
Klaudia Daams
Maike Daams
Thea Daams
Thomas Daams
Ludger de Graaff
Michaela de Graaff
René Engels
Kim Engelbarts
Erich Evers
Heinz Evers
Ludger Evers
Ludger Gerritschen
Sabine Gerritschen
Ann-Christin Gerritzen
Christian Gerritzen
Michaela Gerritzen
Jörg Gremann
Stephanie Gutsche
Peter Hamann
Boris Hemmerle
Stefan Hetterscheidt
Michael Heuser
Sonja Hoffmann

Karin Hoolmann
Marlies Hox
Kirsten Hüting
Ralf Jansen
Carsten Kampmeier
Willi Kampmeier
Anke Kawohl
Manfred Kawohl
Doris Kerkhoff
Astrid Kersjes
Erich Kersjes
Gregor Koster
Stephan Kroes
Sabine Kuhn
Werner Kuhn
Burkhard Look
Anton Lueb
Christopher Lueb
Guido Meyer
Theo Meyer
Jessica Nederkoorn
Manuela Nienhüsen
Achim Pollmann
Edgar Pollmann
Andrea Reims
Anna-Maria Roelevink
Günter Roelevink
Ingrid Roelevink
Georg Röther
Betty Schiffer
Dirk Scholten
Christian Simmes
Heike Slagmeulen
Henry Slagmeulen
Kai Sterbenk
Freddy Stokman
Rosemarie Stokman
Danny Straatmann

Jessica Strupp
Arne Tangelder
Helmut Thebes
Tineke Thebes
Tom Thebes
Wilma Thebes
Simone van der Loo
Henny van den Boom
Kurt van den Boom
Stephan van Lier
Lina van Nüß
Corinna Verheyen
Jens Verheyen
Sven Versteegen
André Voller
Barbara Wezendonk
Marco Wezendonk
Peter Winkelmann
Sandra Winnig

Eul&Günther



Druck GmbH

Wir liefern Ihnen:

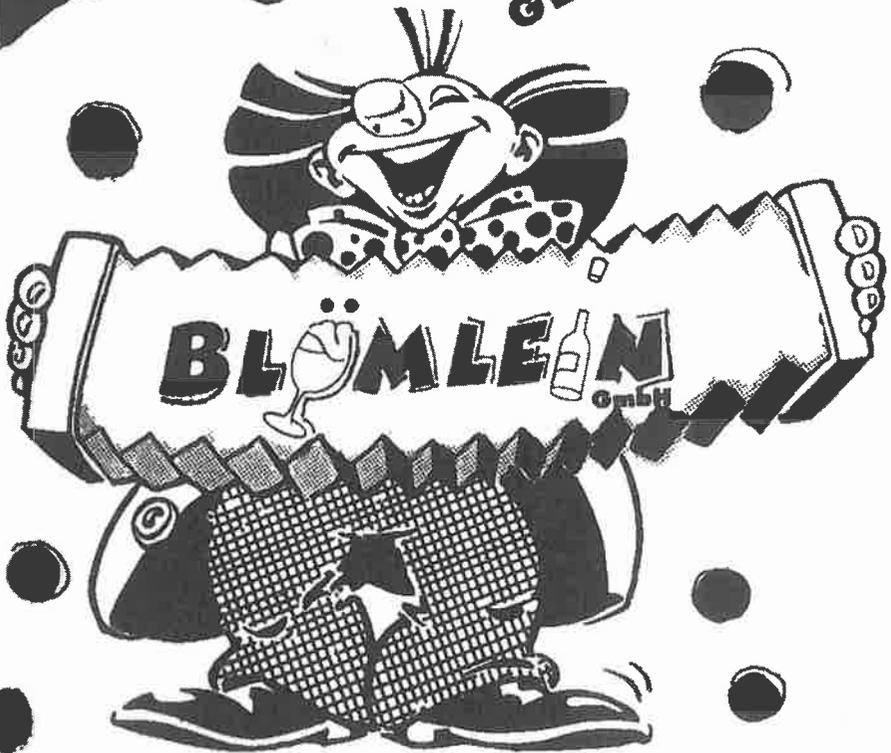
**Flyer, Prospekte, Kataloge,
Bücher,
Periodikas,
Blister- und
Skinkarten,
Displays,
Kartonagen
uvm.**

**Ostermayerstraße 54
46446 Emmerich
Telefon (0 28 22) 9 13 13-0
Fax (0 28 22) 9 13 13-22
E-mail: info@eg-druck.de
Internet: www.eg-druck.de**



WELAU

GETRÄNKE

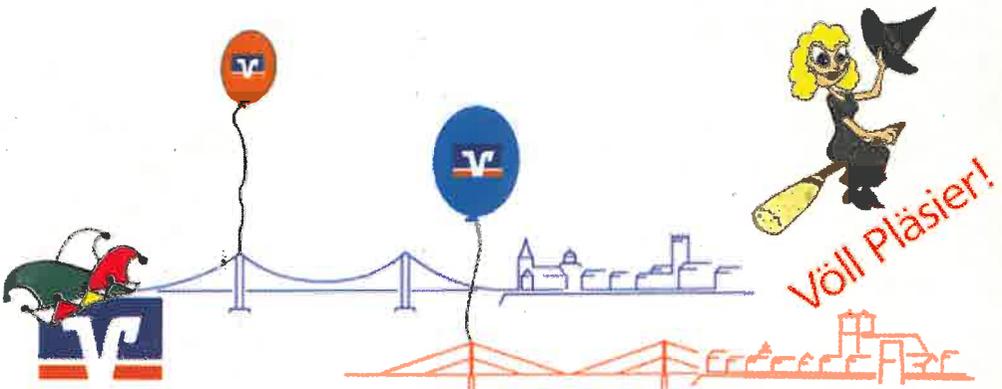


Tackenweide 31 - 46446 Emmerich - Telefon (02822) 93 43 40



Viel Spaß
an der
Freud`!

Genießen Sie unbeschwert
die närrischen Tage. Mit
Helau, Alaaf und toller
Stimmung!



Volksbank Emmerich-Rees eG